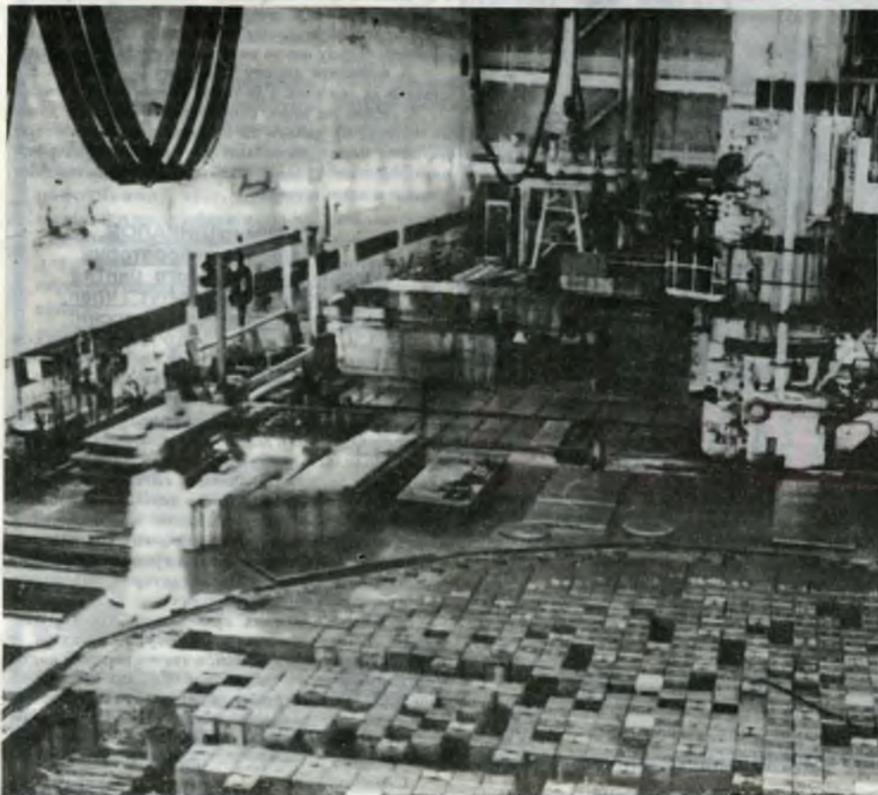




С ПРАЗДНИКОМ, ДОРОГИЕ ЭНЕРГЕТИКИ!



В атомной энергетике Д.В. Тюрин работает не один год. В этой важной и перспективной отрасли трудовую биографию начинал на Курской АЭС. С 1988 года трудится на ЧАЭС. Сначала оператором, сейчас — старшим оператором центрального зала. Работа сложная, приходится заниматься выгрузкой и загрузкой топлива в реактор, перемещением его к месту хранения. С высокой ответственностью выполняет Дмитрий Викторович каждую технологическую операцию. А свой профессиональный праздник встречает с хорошим настроением, чувством выполненного служебного долга.

На снимках: Д.В. Тюрин; ЦЗ блока № 1; на центральном щите управления.



УКАЗ ПРЕЗИДЕНТА УКРАИНЫ О ПРИСВОЕНИИ ПОЧЕТНОГО ЗВАНИЯ “ЗАСЛУЖЕННЫЙ ЭНЕРГЕТИК УКРАИНЫ”

За весомый личный вклад в развитии электроэнергетики, высокое профессиональное мастерство присвоить почетное звание

“ЗАСЛУЖЕННЫЙ ЭНЕРГЕТИК УКРАИНЫ”:

КАСПЕРОВИЧУ Леониду Анатольевичу — заместителю начальника цеха Чернобыльской АЭС, Киевская область.

ПРОКОПОВУ Вили Ивановичу — старшему дежурному электромонтеру Чернобыльской АЭС, Киевская область.

Президент Украины

Л. КУЧМА.

г. Киев,
12 декабря 1995 года.

НАГРАДЫ ГОСКОМАТОМА

За высокие показатели в труде, весомый вклад в развитие атомной энергетики и промышленности Украины и в честь празднования Дня энергетика Госкоматом Украины наградил:

ПОЧЕТНОЙ ГРАМОТОЙ

ГОСКОМАТОМА:

КАРАНОВА Виктора Анатольевича — начальника смены РЦ.

КОРНЕЕВА Артура Анваровича — заместителя начальника объекта “Укрытие”.

Трудовой коллектив реакторного цеха.

Трудовой коллектив электроцеха.

ГРАМОТОЙ ГОСКОМАТОМА:

БЕЛИНСКОГО Александра Сергеевича — мастера по ремонту арматуры ЦЦР.

ОКУЛОВА Игоря Анатольевича — начальника смены РЦ.

ПАВЛОВА Олега Петровича — начальника цеха вентиляции и кондиционирования воздуха.

ПОБОЛЯ Евгения Михайловича — начальника смены ТЦ.

РОЖОК Николая Давидовича — электромонтера электроцеха.

Трудовой коллектив цеха тепловой автоматики.

Трудовой коллектив цеха централизованного ремонта.

Трудовой коллектив цеха тепловых и подземных коммуникаций.

С ОПТИМИЗМОМ — В БУДУЩЕЕ

Александр МИАЗОВ,
начальник смены ЦРБ,
профгруппорг смены № 4.

Так уж получилось, что оперативному персоналу смены № 4 выпало нести трудовую вахту и 17 и 22 декабря. Так что и официальный, и неофициальный День энергетика мы встречали на своих рабочих местах. Как говорится, своим трудом отмечаем профессиональный праздник. Для нас он, естественно, дорог, но станция еще дороже.

Пользуясь случаем, хочу рассказать о своих коллегах, с которыми работаю не один год. Прежде всего — это настоящие профессионалы своего дела, умелые, знающие, опытные, для которых энергетика не просто случайный выбор, эпизод. А это их жизнь во всем ее многообразии.

Нас всего чуть больше 30-и, но о каждом можно рассказать много хорошего, много интересного и как о труженике, и как о человеке. Вот, к примеру, Виталий Иванович Борец. Незаурядный атомщик, яркая личность

В энергетике с 1962 года, а на ЧАЭС — с марта 1974, теперь начальник смены блока в “Укрытии”. О Виталие Ивановиче можно давно написать книгу, а в ней специальный раздел — как он, Борец, яростно боролся, доказывал, убеждал всех о пользе дальнейшей эксплуатации станции. Его письма, статьи, выступления, несомненно, сыграли свою положительную роль. Под стать Виталию Ивановичу и его товарищ по работе дежурный электрослесарь Геннадий Матвеевич Кузнецов.

Старшего оператора загрузочно-разгрузочной машины центрального зала блока № 1 Евгения Александровича Фрыкина хорошо знают на станции. И это не случайно. Ведь на ЧАЭС он почти 20 лет. И все на “пятак”. С Евгением Александровичем, как и с оператором Артуром Рихардовичем Шнайдером можно всегда найти общий язык, решить любой производственный вопрос.

Настоящим хозяином “гецеенов” стал старший оператор Виталий Степанович Ивков. Он практически по производственному гулу насосов определяет их качество работы. Можно

всегда быть спокойным, если на смене электромонтер Валерий Степанович Гончаров и Владимир Петрович Тесенко. А в свободное время они любят порыбачить, побродить по лесу за грибами.

Начальник смены турбинного цеха Анатолий Николаевич Сова в этом году отметил свое 20-летие работы на станции и пользуется большим авторитетом среди подчиненных. Наверное, поэтому всегда порядок в машинном зале. И дома у Анатолия Николаевича порядок. Трое сыновей радуют своего отца.

Значительный опыт работы у машиниста Юрия Анатольевича Костина и старшего машиниста Владимира Леонидовича Богданова. В том, что первый энергоблок один из надежнейших в мире, — есть и их заслуга.

В этом году наша смена отработала практически без замечаний и в этом достижении наш начальник смены станции Александр Николаевич Ельчищев видит качество работы и вклад каждого из нас, независимо от занимаемой должности.

Помогает слаженности в работе и наше стремление отдыхать всей сменой вместе. Коллективные выезды на реку, в лес, активный отдых на природе, несомненно, объединяют, помогают ближе узнать друг о друге. Поэтому мы с хорошим настроением встретили День энергетика, с оптимизмом смотрим в будущее. А если у нас меньше проблем, то в этом и заслуга администрации станции.

ЗАТРАТЫ ВЕЛИКИ, А ПРОБЛЕМ ЕЩЕ БОЛЬШЕ

Правительство Украины обратилось к мировой общественности в связи с приближающейся 10-й годовщиной чернобыльской катастрофы.

В обращении говорится о том, что, несмотря на тяжелое экономическое положение в стране, государство несет огромные финансовые затраты на реабилитацию природной среды и защиту пострадавшего населения, в отдельные годы составлявшие 10 процентов годового бюджета. Однако и этих средств явно недостаточно: в зоне обязательного отселения продолжает проживать 5500 семей, причем каждая пятая с детьми. В очереди на получение жилья пребывает почти 8300 семей инвалидов — участников ликвидации последствий аварии на ЧАЭС. И прочее, и прочее.

Стремясь облегчить положение пострадавшего населения, правительство обратилось к министерствам, ведомствам, госадминистрациям, предприятиям и учреждениям разных форм собственности — ко всем нам с просьбой оказать содействие в решении самых насущных проблем. При малейшей возможности сделать и свой вклад, свои благотворительные пожертвования на добрые дела.

Со своей стороны правительство обязуется ответственно использовать присланные средства с учетом пожеланий дарителей. Оно обещает суровый контроль за их использованием и постоянное информирование об этом общественности.

Атомная энергетика в Украине имеет все возможности развиваться, а Чернобыльская станция должна и в дальнейшем работать — вот главный итог I Международной конференции, которая состоялась в Славутиче и была посвящена 9-й годовщине ввода в эксплуатацию объекта "Укрытие". С докладами выступили генеральный директор ПО "ЧАЭС" С.К.Парашин и заместитель генерального по объекту "Укрытие" В.И.Купный.

Приветствия участникам конференции направили Премьер-министр Украины Е.К.Марчук, министр Российской Федерации по атомной энергии В.Н.Михайлов, Вице-президент Национальной академии наук Украины академик В.Г.Барьяхтар, президент Российского научного центра "Курчатовский институт" академик Е.П.Велихов.

Благодаря сооружению объекта "Укрытие" удалось укротить разбушевавшийся атомный реактор, что позволило станции продолжить производство электроэнергии, так нужной нашей стране. И это была настоящая победа многих тысяч ликвидаторов. Победа сил разума и созидания, победа мужества и героизма. И нельзя позволить, чтобы этот уникальный, приобретенный опыт народов, сплоченных "чувством семьи единой", был забыт.

Предлагаем вниманию читателей газеты фрагменты выступлений участников конференции.

ВАЛЕРИЙ КУХАРЬ,

вице-президент Национальной академии наук Украины, председатель комиссии по ядерной политике при Президенте Украины:

— Я преклоняюсь перед мужеством всех людей, которые создали этот уникальный в истории человечества объект.

В очень короткие сроки и благодаря талантам нестандартного подхода. Объект уникален сам по себе, такого в мире нет.

Сейчас много говорят о его недостатках, справедливо их критикуют. Но самое главное — саркофаг защищает людей, которые работают на ЧАЭС, весь народ Украины, народы Европы от радиационной опасности.

ЮРИЙ СЕМЕНОВ,

бывший заместитель председателя Правительственной комиссии:

— Мы создавали саркофаг, который сейчас начинают подвергать сомнению: выживет или нет? Наши проектировщики рассчитали его на тридцать лет. Девять прошло. За оставшееся время ученые придумают "Укрытие-2".

...Нельзя забывать героизм людей, которые в то время сутками не вставали из-за телевизионного пульта управления "ДЕМАГАми". Помните, как один из них сошелся и как быстро, в экстремальных условиях, был восстановлен.

Весть о трагедии, которая случилась в Чернобыле, дошла до Москвы за 40 минут. Сейчас правительство обвиняют, что оно скрыло от народа правду. Я не совсем с этим согласен. Уже в 9.00 была назначена комиссия Совета Министров. В 10.00 следующего дня — создана комиссия Политбюро ЦК КПСС. Были созданы также комиссии в России, Украине, Белоруси. Все это возглавлял единый центр — Правительственная комиссия.

Я на протяжении 4-х лет был заместителем ее председателя. Здесь пробыл 172 дня, работал непосредственно на месте. И сегодня мне приятно встретиться с людьми, с которыми работал бок о бок.

Проблемы Чернобыля — не только украинские. Они коснулись всех бывших союзных республик. И поэтому поддерживаю предложение о создании объединенной программы, выделении из бюджета средств на ее реализацию.

Виталий МАСОЛ,

депутат Верховного Совета Украины:

— Каждый их нас делал свое дело, когда нужно было ликвидировать последствия аварии. Мы должны помнить тех людей, которые ценой своей жизни сделали возможным ликвидацию аварии — я говорю о пожарниках, они первыми отдали свои жизни.

Когда я приехал на станцию 2 мая, температура реактора (я запомнил это на всю жизнь) была 1440 градусов. Критическая — 2770. Мы дожили до 2440, после чего выгорел графит и начались восстановительные работы. Это был первый двухнедельный этап ликвидации. 30 мая началась работа над "Укрытием".

Я поддерживаю идею организации этой конференции. Сейчас вокруг станции много политических интриг. И нынешняя конференция, на мой взгляд, должна на будущее решить такую проблему. Ученые, специалисты, профессионалы должны на весь мир заявить о своем видении станции, о своем взгляде на катастрофу, показать мировому сообществу, в каком состоянии находится объект "Укрытие". И таким образом мы сможем снять политические интриги, которые плетутся вокруг станции, ее коллектива, вокруг тех, кто занимался ликвидацией.

Когда говорят о закрытии ЧАЭС, нужно прежде всего разобраться: что от нас хотят? Что это принесет? Да, ее можно закрыть, но действовать не путем шокотерапии. Надо построить в этом же районе новую станцию, чтобы дать людям работу. Как бы на нас не давила Большая семерка, какие бы деньги не обещала, я думаю, сначала нужно сделать работу, а потом закрывать станцию. Давайте оценим, что выгоднее — когда люди не работают и не получают зарплату, но зато нет долгов за электроэнергию, или выгодно работать, но иметь определенные вопросы по расчету за электроэнергию. ЧАЭС должна показать развитие нашей экономики.

Я хочу поблагодарить всех чернобыльцев за активное участие в ликвидации последствий аварии в 86-м году. За то, что они проявили свой талант, умение работать и этим сохранили

миллионы жизней в нашей стране. На мой взгляд, нужно построить памятник в честь тех, кто отдал свои жизни за нас.

Игорь БЕЛЯЕВ,

начальник главного управления Минатома России:

— Когда ехал сюда, думал, что приеду в какой-то похоронный музей. И первым был вопрос о производстве: "Как работаете?"

— В энергосистеме первый и третий блоки. Готовим к работе второй, — услышал ответ.

И стало на душе хорошо. Значит, не зря строители, монтажники, проектировщики закрыли разрушенный блок, не зря рисковали.



ЭТО БЫЛА НАСТОЯЩАЯ ПОБЕДА

Когда произошла авария, наши ученые предполагали: что это — диверсия? Взрыв? Халатность? Мнения были различные. И я думаю, что еще надо 3—4 десятка лет, чтобы правда была сказана по-настоящему. Она нужна всем, чтобы разобраться до конца.

К 10-летию аварии на ЧАЭС мы готовим книгу. Это не книга воспоминаний. Она больше будет затрагивать технологию, будет полутеоретическая — полухудожественная. Здесь работали все квалифицированные люди и ничего просто так не делалось. Да, принимались экстренные, вынужденные решения. Но все продумывалось заранее. Мы ничего не упустили, никого не забыли, и Украина фигурирует в полном объеме.

Николай ШТЕЙНБЕРГ,

директор фирмы "Атомаудит", бывший главный инженер ЧАЭС:

— Когда мы победили? Говорят 30 ноября. Нет. Мы победили 26 апреля. Через несколько часов после аварии. Мы победили 2 октября, когда включили в сеть первый блок. Мы победили 5 ноября, когда подключили второй блок. Победили потому, что верили и работали.

Вы знаете, сколько получали в смену электрики? 4,5 бара. Наша работа была — сохранить себя, чтобы пустить объект.

Мы, профессионалы, виновны в том, что произошло 26 апреля, но мы нашли в себе силы решить поставленные перед нами задачи. Для меня главное впечатление 86-го года, как бы оно не казалось парадоксальным, — этот год велик своей свободой. У нас была жесточайшие рамки работ, но внутри их ни один функционер не командовал. Была свобода реализовать себя, и она показала, кто есть профессионалы.

Мы в 86-м году восстановили станцию. Потом она оказалась объектом политических спекуляций, которые сейчас продолжаются. Наша обязанность сегодня — объединиться, чтобы станция вышла в таких условиях. Она обязана работать. Мы, специалисты, должны доказать, что можно сделать станцию, которая бы отвечала современному уровню безопасности. И я просил бы всех участников событий 86-го года оказать хотя бы моральную поддержку работникам станции.

Алексей БИЦКИЙ,

главный инженер проекта объекта "Укрытие" Всесоюзного научно-исследовательского, проектно-конструкторского и технологического института энергетики:

— Чем полезен опыт работы по ликвидации последствий аварии? Это была связь строителей, монтажников, проектных организаций, специалистов совершенно разного профиля. Не было долгосрочных программ, графиков. Поставленные задачи решались ситуационно. Так было по многим вопросам.

Проектировщики работали вместе со строителями в тех местах, где их проекты воплощались в жизнь. Что нам еще позволяло работать в тех жестких условиях? Это блестящая дозиметрическая служба. Все было просчитано и продумано. Работали круглоосуточно, с полной отдачей. Заместитель главного инженера Владимир Михайлович Баграмянский, которого шутил называли ночным директором, ночью выходил на стройку и командовал всеми строительными работами. Вспоминаю такой эпизод. В машинном зале была бытовка. В 2 часа ночи пришел туда, вижу: держу в руках нитроглицерин, как последнюю гранату, руководитель треста Зайцев, обложенный ватниками, пришел в себя. А через два часа он снова был на работе, снова командовал.

Когда была поставлена задача сделать рядом с объектом цех дезактивации, то через 25 дней он был пущен в эксплуатацию. Вот это отношение к делу, вот это темпы. Это говорит о концентрации силы воли, серьезном отношении к делу.

Владимир КУЛАКОВ,

доктор технических наук, профессор:

— Мне довелось руководить оперативным отделом Института им. Курчатова, принимать участие в работах по очистке крыши машзала. Здесь применили очень много новых научных методик дистанционного обнаружения радиоактивности, которые сейчас хотят закупить за рубежом. И, слава Богу, общими усилиями удалось одержать по-настоящему боевую

победу над разбушевавшимся реактором. То, что мы снова прибыли на ЧАЭС, меня радует. Здесь все нормально (иначе бы и не пригласили).

Нет и толки сомнения в том, что станция должна работать, приносить пользу людям. А если учитывать небывалый энергетический кризис в Украине — тем более. Так считаю не только я, но и ученые-курчатовцы. Их мнение — единодушное.

И еще несколько слов о Славутиче. Великолепный город! Назову его городом, устремленным в будущее. И всегда рад быть его гостем.

Анатолий МИНЧЕНКО,

первый вице-президент Международного фонда экономических связей Украины с Россией, бывший заместитель председателя Госнабза УССР:

— 2 мая 1986 года я был назначен начальником оперативного штаба Госнабза. Приехал сюда, а здесь в этот день гуляла взрослая с маленькими детьми, продавали клубнику, пирожки. Работали все кафе, столовые в Чернобыле. А в это время в зале горисполкома стояло человек 60 генералов гражданской обороны и не знали, что делать.

Хочется, чтобы такие катастрофы никогда не повторились. Мы за тот год, особенно в первые недели, научились управлять ситуациями, большим количеством людей. В течение суток была задействована вся страна от Владивостока до Бреста, от Мурманска и Северодвинска до Тбилиси и Ташкента.

Любая стройка — это 80 процентов ресурсов, а 20 процентов — наука, труд, организация. Было задействовано сотни заводов, которые работали на Чернобыль. Никто ни с чем не считался. Задания воспринимались так, как должно быть.

Благодаря такому ответственному отношению, высокому организаторскому уровню людей, удалось быстро наладить поставку материалов, оборудования. Надо было одеть, обустроить, накормить людей. К этому были причастны сотни тысяч людей.

Хотелось бы создать такую координационную систему, чтобы республика СНГ могли погасить любую международную беду.

Владимир ГРИМШАНОВСКИЙ,

главный специалист Комитета по безопасности экологии и чрезвычайных ситуаций Минатома России:

— Сегодня на станции обстановка нормальная, можно спокойно работать, делать добро народу Украины. Я заявляю это авторитетно, как специалист. Разговоры о закрытии станции — необоснованны, не имеют под собой даже теоретической почвы. Чернобыль спасли специалисты, а не политики.

И еще об одном: хочу, чтобы здесь, в Украине, знали, что народы России с глубоким уважением и любовью относятся к украинскому народу. И верят, что наша дружба незыблема.

Лев БЕЛОВСКИЙ,

начальник отдела радиационной безопасности Российского ядерного центра:

— У Валентина Пикуля есть роман о войне. Он начинается так: "Россия не была готова к войне. Россия никогда ни к чему не готова. Это нормальное состояние России". Так вот, мы к Чернобылю не были готовы. Это наше нормальное состояние.

К сожалению, ни правительство, ни руководство не знали людей, кто на что способен. Существуют ядерные полигоны, институты ядерного оружия, а они своевременно не были привлечены. И только, когда пригласили Минатом, вспомнили и о нас, попросив организовать службу радиационной безопасности УС-605.

То братство, которое было в Чернобыле, безусловно, непреходящее, другого такого человеческого, боевого, мужского дела у нашего поколения не было.

Антон ЛЕГКОКОНЕЦ,

генеральный директор ассоциации Укрмостдорстрой:

— Сегодня говорят об "Укрытии". Это колоссальная работа. Его создали умы ученых и руки рабочих. И этому способствовали очень многие службы, в частности, железнодорожников, автомобилистов, дорожников.

Сейчас, когда заходит речь о Чернобыле, говорю, хорошо еще, что это случилось в 86-м году, а не сегодня. Это была бы действительно катастрофа.

Когда приходится встречаться с иностранцами украинского происхождения, предлагают свои услуги. Говорю, приезжайте, привозите свои деньги, головы. Давайте восстанавливать Украину. Но все кончается какими-то протоколами намерений.

Иногда предлагают построить дорогу, мост. Говорю, что не надо. Сами можем это сделать. Отвечают: мол, сделаем через 10 лет. Когда называю темпы, с которыми работали в Чернобыле, они улыбаются и никто не верит. Мы делали объекты в 30-километровой зоне, сократив нормативные сроки тогдашнего Госстроя СССР в 20—22 раза. 38-километровая четырехполосная дорога Зеленый Мыс — Чернобыль сделана за 2 месяца. Мост через реку Уж длиной 300 метров — за 22 дня. Правда, были при этом и неприятности от Политбюро, что не пустили сразу движение. Но ведь по свежему бетону никто не будет пускать транспорт.

А возьмите дорогу Славутич — ЧАЭС. Ее сделали за два года. Где такие темпы были в мире?

... Если по асфальтно-бетонной дороге даже не ездить, не давать ей нагрузку, она, несмотря на это, через пять лет рассыпается. Дороги чернобыльской зоны надо ремонтировать. Мы готовы в этом помочь.

Владимир ШИКАЛОВ,

начальник лаборатории Российского научного центра "Курчатовский институт", член Правительственной комиссии:

— Со 2-го июня 1986 года начался регулярный контроль за физическими параметрами в горячих точках 4-го блока. И первый доклад буквально сшиб с ног представителей Совета Министров — под реактором мощность дозы — десятки тысяч рентген в час. Родилась очень интересная идея, которая легла в основу стратегической системы контроля объекта — измеряя мощность дозы, локализовать и околоритить в своем сознании места высокой активности, как места потенциального нахождения топлива. Было понятно, что за границей прочно-плотных боксов и шахты реакторов значимого количества топливных масс нет.

Была реализована программа "Игла". Мы имели дозовые поля по контуру шахты и прилегающим помещениям, а также верхней части активной зоны. По мере приближения к "Елене" мощность дозы выросла до 80 тыс. рентген в час, что говорило о возможности нахождения там топлива. Было определено, что нет высоких температур.

Создание системы контроля поручили АН Украины, чтобы самостоятельно реализовывать контроль и доводить до населения данные из первых рук. Этот труд с августа закончился созданием компьютеризированной системы.

Владимир ГАЛКИН,

директор Чернобыльского строительного-монтажного предприятия:

— Мне довелось принимать участие в пуске 2, 3 и 4 блоков станции. Но по семейным обстоятельствам перешел работать в Ленинградскую область, где, позднее, и застало известие о беде в Чернобыле.

В октябре был приглашен для участия в строительстве "Укрытия", вступил в должность заместителя начальника этого объекта.

Работы было невпроворот. Но это уже ушедшее. Скажу только одно: строителями был совершен подвиг, которого не знало человечество. Позднее решил остаться в Чернобыле, работаю директором строительного-монтажного предприятия, с "Укрытием" не расстаюсь.

Илья ДУДАРОВ,

Росинтер, генеральный директор:

— Чернобыль — это целая эпопея. Он сплотил всех людей. У меня есть множество примеров, когда все вопросы решались в самые кратчайшие сроки, на высоком организаторском уровне.

Председатель Правительственной комиссии Б.Е.Щербина решил повесить над саркофагом светильник для организации круглосуточных работ. Потребовался дирижабль. А его могли поставить из Министерства авиационной промышленности. Звоню туда. Через два дня дирижабль был доставлен в Чернобыль.

Бывало, что заказы выполнялись в те же сутки, несмотря на то, что выполнялись далеко от Чернобыля.

А почему сегодня не можем так оперативно работать? Вопрос не из праздных.

Евгений КОВАЛЕНКО,

начальник управления Госкоматом Украины:

— В апреле 1996-го года исполняется 10 лет аварии. Эта дата будет использоваться по-разному. И, наверное, в немалой степени во вред общему делу, атомной энергетике, ЧАЭС. Будут кликушеские крики, инсинуации, политическая возня. Наша помощь может состоять в том, чтобы сместить акценты. Требуются компетентные мнения тех людей, которые здесь были, квалифицированно могут осветить любой вопрос.

В моем личном архиве есть сводная справка сотрудника Минэнерго Союза В.В.Орлова. Его рукой здесь написано: "На память моим уважаемым украинским друзьям о совместной плодотворной работе по ликвидации последствий аварии на Чернобыльской атомной станции. Пусть итоги этой работы будут своеобразным бальзамом на ваши израненные души. С глубоким уважением Орлов".

Я не напрасно вспомнил справку, пусть раны подсажут нам в этом важном моменте — строительстве "Укрытия-2".

Состоялось заседание профсоюзного комитета. Его председателем А.В.Лычом встретился корреспондент "Новостей ЧАЭС".

— Алексей Васильевич, что волнует наш главный профсоюзный орган?

— Сплошные неплатежи за поставленную электроэнергию ставят трудовой коллектив в нелегкое финансовое положение. Где же выход из сложной ситуации? Что предпринимает администрация станции, чтобы снять столь простое напряжение. Об этом членом профкома рассказал заместитель генерального директора по финансам и экономике Н.А.Павлова. Об актуальности поднятых проблем свидетельствует и множество вопросов, на которые ответила Надежда Анатольевна.

Сейчас на станции завершается проработка многих документов, связанных с оплатой труда, социальной защитой наших работников. Мы должны собраться на конференцию по заключению коллективного договора. Его нужно пересматривать, потому что сейчас выходит ряд документов, где правительство изменяет отношение к формированию коллективного договора, резко ухудшающего жизнь наших работников.

В связи с принятием Кабинетом министров постановления о минимальной заработной плате и нам надо обсудить вопросы, связанные с новыми условиями премирования.

На заседании профсоюзного комитета выступил заместитель генерального директора по

кадрам и социальным вопросам В.В.Гаврилин. Он также ответил на острейшие вопросы присутствующих, связанные с подготовкой проекта конференции, социальной защитой энергетиков в связи с попытками закрыть ЧАЭС.

Жизнь все усложняется и усложняется, все дорожает и дорожает, что вынуждает идти на непопулярные методы. По

— В страну Восходящего Солнца мы приехали по приглашению профсоюза, объединяющего работников электротехнической промышленности Японии. Предприятия выпускают свыше 1400 видов продукции. К примеру, знаменитая фирма "Миолта" свою продукцию изготавливает на заводах, которые размещены в двухстах городах

договора они заключают практически на всю жизнь. А о профсоюзной работе японцы больше слушали нас.

— Посещали атомные станции?

— Мы побывали на АЭС Касаладзакки. Эта станция имеет пять блоков общей мощностью 5 млн.100 тыс. мегават. И здесь еще строятся два блока по 1 млн. 100 тысяч мегават.

дорогая, цены — высокие.

— Цены — центами, а отношение к работе ответственнейшее?

— Да, культура производства высочайшая, чистота и порядок во всем. Хотелось бы привести такую деталь: практически на чистой станции, где на табло стоят нули, люди работают возле щитов в лепестках. Зачем? Такие правила.

Побывали в реакторном отделении. Сам реактор расположен на глубине 20 метров. На центральном щите управления работают шесть человек, которые управляют всем процессом на станции.

— А как осуществляются связи с прессой, общественностью?

— К этим вопросам особое внимание. За последний год на станции Шидо побывало более одного миллиона посетителей. Все хотят знать, особенно после аварии на ЧАЭС, что такое атомная станция. У них ворота открыты: всех принимает внушительный информационный центр. Много есть чего полезного почерпнуть.

В свою очередь и японцам есть к чему стремиться. Они добиваются, чтобы женщина имела одинаковые права с мужчиной. И не только в зарплате. Среди руководителей нет ни одной женщины. Профсоюзные комитеты добиваются ежемесячного премирования рабочих.

В целом поездка была весьма полезной и поучительной.

ПРОФСОЮЗНАЯ ЖИЗНЬ ЕСТЬ ЧЕМУ ПОУЧИТЬСЯ У ЯПОНЦЕВ

инициативе Центрального комитета профсоюза работников машиностроительной и оборонной промышленности состоялось пикетирование Кабинета министров и Верховного Совета. В знак солидарности в этом пикетировании принимали участие и другие комитеты.

Один из главных вопросов, который не дает нам возможности сформировать коллективный договор, — это снятие ограничения по фонду потребления. Такой вопрос был поставлен перед Кабинетом министров. Как он решится — это покажет время.

На заседании также был рассмотрен вопрос об увольнении работников, которые в рабочее время устроили пьянку.

Мы очень жестко относимся к нарушениям трудовой дисциплины, ведь профсоюзный комитет обязан заботиться о ее строгом соблюдении. Всего в этом году за различные нарушения с нашего согласия уволено 62 работника.

— Алексей Васильевич, в составе делегации вы побывали в Японии. Что это была за поездка?

Японии, а также в семидесяти — за ее пределами.

Задачи, которые стоят перед японскими профсоюзами, практически не отличаются от наших, правда, несколько сужены. Они не занимаются оздоровлением своих работников, а также вопросами социального страхования, культуры, обеспечения детскими садами. Хотя у них большое количество общественников, занимающихся с детьми, спортом.

Для того, чтобы уволить работника, требуется согласие профсоюзного комитета. Однако, в случае грубейшего нарушения дисциплины, администрация может принять решение самостоятельно. Председателями профсоюзных комитетов избираются люди, которые имеют соответствующее образование и достаточный опыт работы на данном предприятии. Случайных кандидатур не бывает.

— Что можно применить из японского опыта у нас?

— Чему можно поучиться, так это солидарности и преданности своему предприятию. Трудовые

Поражает чистота, отношение японцев к труду. На стройплощадке, где готовится раствор, идут монтажные работы, — посредине лежит ковер, по которому ходят строители.

Весьма пристальное внимание уделяется технике безопасности. Это прежде всего. На предприятии Шидо, где мы побывали, с 1932 года несчастных случаев с тяжелыми травмами не было. Рабочая форма рассчитана на то, что, одев ее, каждый человек обеспечен необходимыми средствами защиты.

Техника безопасности на атомных станциях высочайшая. И нам есть чему поучиться.

Касаясь структуры профсоюзных комитетов, ничего нового мы не увидели. А вот обеспеченность техникой полнейшая — везде компьютеры.

Средняя заработная плата составляет 4,5 тысячи долларов, а у руководителей профсоюза — в три раза больше. Однако и расходы приличные. Трехкомнатная квартира в Токио стоит 400 тысяч долларов. Обед в столовой — 100 долларов. Рабочая сила —

СЛУЖБА И ОПАСНА, И ТРУДНА...

ОТМЕЧАЯ ДЕНЬ МИЛИЦИИ

...С включенной сиреной, мигая красным маячком, улицей мчится милицкий автомобиль. Значит, что-то случилось. Работники правопорядка спешат на очередной вызов, чтобы положить конец посягательству на закон, личность, предупредить нежелательные явления. Мы прошли мимо и спустя минуту уже успокоились, забыв об обиденном. А для милиции впереди работа и работа...

Многие работники ведущих профессий Украины, в их числе и сотрудники милиции, имеют свой профессиональный праздник. К нему славутичская милиция пришла 15 декабря через отчет на сессии горсовета за работу в нынешнем году. Было о чем рассказать депутатам: начальнику горотдела М.П.Шведу, начальникам отделений И.П.Барабашу, В.А.Иванищюку,

начальнику государственной службы охраны А.М.Люшне, директору центра "ЮНЕСКО" по психологической реабилитации В.В.Одинцу.

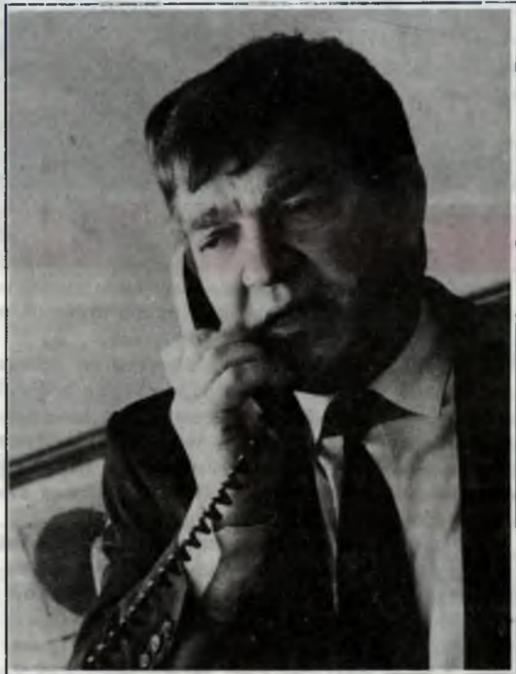
Зона обслуживания — Славутич и п. Лесной — довольно специфическая. Учитывая значительную миграцию населения, преступников, горотдел установил тесную связь с Черниговским, Репкинским и Линейными отделами милиции Черниговщины по наведению порядка в электропоездах. Это дает положительный результат. С целью стабилизации обстановки в городе осуществлено 54 комплексных оперативно-профилактических операций, цель которых — выявление криминальных элементов, раскрытие и обезвреживание преступных группировок, рекетиров.

Жители города, наверное, обратили внимание на то, что во время проведения общегородских массовых мероприятий (а их было много) обеспечивается надлежащий порядок. В цивилизованном мире всегда так и есть. Собственно, так и должно быть и это для нас — обыденная норма. Но достижению хороших результатов способствуют прежде всего слаженность и отработанность действий всех подразделений милиции, выучка и закалка, умение работать с людьми, принимать четкие и выверенные решения в острых ситуациях.

За одиннадцать месяцев привлечено к административной ответственности вдвое больше нарушителей, чем в прошедшем году. Выявлены лица, совершившие умышленные убийства, изнасилования, раскрыты 4 преступления с тяжелыми телесными повреждениями, 6 грабежей государственного и общественного имущества, 64 кражи личного имущества граждан. На счету милиции и 13 задержанных хулиганов, раскрытие 9 угонов автотранспорта.

С начала года по линии уголовного розыска на 12,9 процента увеличилась раскрываемость преступлений. Она составляет 78,9 процента, что на 20 процентов выше общеобластного показателя. Следователи и дознаватели расследовали 175 преступлений, что больше аналогичного периода прошлого года. Задержано 18 преступников, скрывающихся от следствия, установлено местопребывание 24 граждан, считавшихся безвестно пропавшими.

За этим, безусловно, кропотливая повседневная работа профессионалов, связанная с высоким нервным напряжением. 158 дней работники горотдела провели за пределами города, области, Украины, чтобы раскрыть преступления, провести оперативные мероприятия, следственные действия.



Что определяет успех, который, безусловно, есть? В первую очередь — профессионализм, стремление быстро и оперативно поставить заслон тем, чей путь пересекается с законом. Не удивительно, рейтинг местной милиции в последнее время поднялся. Люди больше ей доверяют, считая, что смогут получить необходимую помощь. Уважением и почетом в отделении милиции пользуются заместитель начальника отделения уголовного розыска В.М.Коллинченко, следователь В.Н.Рекун, участковый инспектор В.В.Шелест, милиционер патрульно-постовой службы И.В.Ярыловец, инспектор дорожно-патрульной службы О.М.Бобчинец.

Во-вторых, внимание к их нуждам со стороны ЧАЭС, исполкома горсовета. Именно это позволило значительно укрепить материально-техническую базу отдела, решить жилищно-бытовые проблемы многих его работников.

Сегодня, как и всегда, у работников милиции обычный трудовой день. Основой своей работы они считают профилактику, предупреждение непредвиденных событий в обществе. Пожелаем сообщать, чтобы будни их были спокойными. А, значит, и нам станет жить лучше.

На снимках: справа — начальник горотдела милиции В.П.Швед, слева — командир взвода патрульно-постовой службы Н.И.Клименко. Фото Валерия ИЮТИНА.

Экспресс-интервью

С 1993 года в соответствии с Указом Президента Украины в третье воскресенье декабря официально отмечается День энергетика. Какой он для работников ЧАЭС, жителей города? Вот некоторые ответы-мнения.

Анатолий ЖМУПКИЙ, председатель профкома ЦТАИ:

— Часто, как-бы шутя, наш цех называют "глаза и уши станции". Есть в этом доля истины. Во все времена года работникам цеха есть чем заняться. Но ведь надо отдыхать и морально, и физически.

Профессиональный праздник — это не просто выходной, а что-то выше, значимей, приметней. Здесь чувствуешь свою профессию, которой посвятил свою жизнь, отдаешь дань уважения тем, кто ею владеет в совершенстве, мастерам.

Праздник будем отмечать сообща. Пригласили всех желающих на торжественный вечер. Культурную программу организуем собственными силами. В этом плане есть некоторый опыт, приобретенный еще в прошлом году, когда отмечали 20-летие своего подразделения.

Владимир ДУДАРЬ, начальник транспортного отдела:

— Электроэнергии непосредственно не производим. Но обслуживаем тех, кто стоит у ее истоков. Поэтому праздник энергетиков считаю всеобщим. Стремимся сделать все необходимое, чтобы, пользуясь автомобильным и железнодорожными транспортом (электричками), труженики ЧАЭС имели хорошее настроение, получали заряд бодрости, энергии, желания достичь большего в своей работе.

Вячеслав КУЗЕМКИН, начальник ЦСО:

— Приятно поздравить атомщиков с профессиональным праздником, пожелать крепкого здоровья, счастья, успеха, уверенности в завтрашнем дне.

Ежедневно перед нашими глазами через санпропускники проходит весь трудовой коллектив ЧАЭС. Всех, естественно, надо обслужить, обеспечить необходимым набором специальной одежды, средств защиты, обуви. Стараемся, чтобы все были довольны. А в том, что умеем работать, нет сомнения. Нашим работникам пришлось обслуживать многочисленные делегации, президентов. Считаю, с задачей справились неплохо.

Ирина Николаевна, служащая:

— В городе, где в основном живут энергетики, на протяжении года проводится очень много массовых мероприятий. Всех и не счесть. Но День энергетика, мне кажется, отмечается очень скромно. Где-то кто-то собирается... И все же пусть веселится и энергетик, и служащий, и продавец, и... весь люд честной молодого города. Хотелось бы, чтобы этот праздник был занесен в разряд одних из главных.

Лидия КЛИМОВА, председатель профсоюзного комитета неработающих пенсионеров:

— Члены нашего профсоюза — бывшие работники ЧАЭС. Как и их младшие коллеги, с удовольствием отметили День энергетика. На свое торжество пригласили генерального директора ПО "ЧАЭС" С.К.Парашина. Сергей Константинович, как и многие ветераны, много лет отдал станции, хорошо помнит апрель-86. Сколько было в тот вечер задушевных бесед, воспоминаний, забавных историй и шуток.

Праздник нужен всем. Общаясь, люди становятся добрее, отвлекаются от мирской суеты, добреют душой.

СПОРТ

ИСПЫТАНИЕ ТАНЦЕМ...

● 64 танцевальные пары возрастом 13—15 лет собрал в Москве международный турнир по спортивным танцам на кубок "Спартак". Славутич на нем представлял дуэт в составе Влады Аптуховой и Романа Миркина. Для наших ребят это было серьезное и ответственно испытание, которое они с честью выдержали. Вошли в финал и заняли 4 место в таком престижном для них турнире.

● В соревновании "Листопад-95", проводимом в Чернигове, Влада Аптухова и Роман Миркин в своей возрастной группе поднялись на высшую ступеньку пьедестала почета. На второй были Ольга Фомина и Дмитрий Вавулин.

Второе место среди танцоров 8—10 лет завоевали в этом соревновании Оля и Виталик Саламон — сестра и брат. Лишь немного им уступили Олеся Брюханова и Денис Тимофеев, которые принимали поздравления ступенькой ниже.

● Международный турнир по спортивным танцам в Киеве собрал немало признанных мастеров и известных дуэтов. Тем приятнее третье место нашей пары Юлии Богдановой и Владимира Еремина. Среди юниоров в финале Влада Аптухова и Роман Миркин показали четвертый результат.



ТУРНИРНАЯ ОРБИТА

● В Одессе состоялся международный турнир по борьбе дзюдо. Победителями и соревнованиями стали славутичане Александр Грабовский, Демьян Золотарев, Александр Шестаков, Михаил Ковалев, Николай Скрипов.

● В Чернигове проходил турнир по мини-футболу среди команд инвалидов. Успешно выступили на соревнованиях славутичские футболисты из команды "Энергетик", которые завоевали второе место. Одним из лучших игроков турнира признан Леонид

Чтобы наши читатели как можно больше узнали о том, как и в каких условиях воспитываются их дети, корреспондент "Новостей ЧАЭС" попросила рассказать об этом заведующую детским садиком № 7 Галину Яковлевну Смилевскую.

В 1990 году азербайджанские строители дали новому садiku чудесное название "Айгунь", то есть "Солнышко". Наш коллектив очень большой. Одни приходили, другие уходили. Но есть 38 человек, которые проработали все пять лет — воспитатели и их помощники, повара и прачки. Наши педагоги имеют в основном II категорию, а 3—4 человека — I категорию. Это, конечно же, юридически, а фактически они проделали столько работы, что всем надо давать орден. У многих можно перенимать опыт работы на любом уровне.

Сейчас садик города специализированы. "Айгунь" имеет 5 групп с украинским языком обучения. Кроме обычных спортзала, бассейна и музыкального зала, есть своя достопримечательность — "світлиця", куда дети из русских групп приходят обучаться украинскому языку. Сделали в садике изостудию, где работают Люда Лотошкая и Галля Зайцева, за два-три года уже много успев сделать. Год назад своими руками оформили комнату сказок. Все воспитатели

НАШИ ДЕТИ

летом мастерили куклы и получилось много сказочных персонажей. В этой комнате детей всегда ждут сюрпризы и интересные занятия.

Для шестилеток работает компьютер. Ребята с большим интересом приходят к Алле Пасечниковой, которая, кроме того,

"СОЛНЫШКО" СВЕТИТ ЯСНОЕ

занимается развитием логического мышления.

Оборудовали прекрасный медицинский блок, где работают опытные медсестры. Сейчас идет монтаж аппаратуры для физиокабинета, что очень важно для наших детей, потому что здоровье ребенка и его умственное развитие взаимосвязаны.

За эти годы у нас сложился свой маленький художественный коллектив, где

каждый знает, кого он сможет сыграть: Бабу Ягу, Снегурочку, Карлсона или Фею. Теперь мы всегда можем рассчитывать на Аллу Сайко, Валентину Буюн, Марину Платонову, Галину Викторовну Малькову. Они делают все, чтобы было интересно и детям, и их родителям, которые приходят на утренники. На Новый год наши "артисты" организуют поход по домам, поздравляя детей наших сотрудников в облике сказочных героев — Кошечки Бессмертного, то Василисы Премудрой...

Мы соблюдаем украинские народные традиции, национальные обычаи. Стараемся не пропустить ни одного календарного обрядового праздника.

Беда нашего садика, как впрочем и всех остальных, — большие группы. В идеале в ясельных группах должно быть 15 детей, в садике — 20. Мы же на сегодняшний день имеем в яслях 20, а в садике 30 ребятшек. Но, чтобы успокоить родителей, сразу же скажу, что в больших группах есть дополнительный обслуживающий персонал.

"Айгунь" — вполне современное детское дошкольное учреждение. Но как бы хотелось нам иметь побольше учебных игровых пособий, изготовленных промышленностью, а не кустарным способом, и еще более передовую оснащенность педагогического процесса.



ФЛОРИСТОРИТ

Без преувеличения, садово-парковое хозяйство АХО наиболее популярное среди работников станции, несмотря на то, что создано всего лишь год назад.

— Цветами, которые вырастили в теплицах, практически круглый год поздравляем именинников, юбиляров, — с гордостью подчеркивает инженер садово-паркового хозяйства Ольга Николаевна Кацалап. — Впервые всем женщинам станции к 8 Марта вручили тюльпаны. А вот теперь ко Дню энергетика вырастили щедрый урожай белоснежных каллов.

Каждый из работников станции и ее гостей может полюбоваться чудесными зелеными уголками внутри административного корпуса, а в теплое время и около ЧАЭС. С первыми весенними лучами солнца озеленители вывозят из теплицы, которая находится в Припяти, сотни цветов. Как радуют они глаз энергетиков, как добавляют оптимизма и хорошего настроения.

На снимке: члены садово-парковой бригады Татьяна Петровна ЧЕРНЫШУК, Петр Григорьевич ДЕМЧЕНКО, Надежда Михайловна КРАСНЯНСКАЯ; около пульты Александр Васильевич СИНОЗАЦКИЙ; в экспериментальной теплице ЧАЭС.

Фото Валерия ИЮТИНА.



НАРОДНЫЙ КАЛЕНДАРЬ

АННА ПРИНОСИТ ДЛИННУЮ НОЧЬ

22 декабря — Анна Зимняя, Анна Темная. Самый короткий день в году и самая длинная ночь. Какой будет этот день, таким будет и день 31 декабря. На Анну "большой иней на деревьях — к урожаю".

Раньше запрещалось в течение суток приниматься за серьезную работу. В XVI веке в Московском Кремле совершался интересный обряд: перед царем предстал звонарный староста Московского собора, бил челом и докладывал, что "отसेле возврат солнцу с зимы на лето, день прибывает, а ночь умалется". За эту радостную весть царь жаловал старосту деньгами — выдавались 24 серебряных рубля.

25 декабря — Спиридон Поворот. "На Спиридона солнце — на лето, зима — на мороз". "На Солнцеворота медведь в берлоге поворачивается с одного бока на другой". "Хоть на воробьиный склок, да придет денек".

Этот день определяет характер всей зимы. Если солнышко — дни на святках (7—19 января) будут ясными. По погоде первых двенадцати дней, следующих за днем Спиридона, судят о погоде каждого из 12 месяцев наступающего года: погода 13 декабря показывает погоду на январь, погода 14 декабря предвещает погоду на февраль, 15 декабря соответствует погоде марта и т.д.

Раньше ходили встречать солнце на заснеженные угорья. Торили путь к рябине или березе, стучали батоном по стволу.

С 25 декабря в Западной Европе, Америке — Рождество Христово.

СО СЛУЖБОЙ "01" ШУТКИ ПЛОХИ

О пожарной безопасности уже много говорилось. Эта тема не вызывает особого интереса у людей. Но не спешите переходить к другой статье, едва начав читать эту. Я не хочу, чтобы вы нашли здесь общеизвестные, избитые и всем надоевшие фразы. Хочу затронуть эту тему, взглянув на нее глазами жителя города, обычного человека, не специалиста в этой области, чтобы не было сухих цифр и фактов.

Как правило, о пожарной безопасности думают мало. Чтобы было тепло в квартире — поставим обогреватель. Чтобы не было хлама, старых вещей, консервации — оборудуем кладовую в неиспользуемой лифтовой шахте или соорудим подвал с чердаком. А хранят-то что там? Старую мебель, одежду, бензин, краски, лаки, автомобильные покрышки — все, что моментально загорается. А это: и высокая температура, при которой горят два этажа дома, и едкий дым, от которого человек не успевает убежать. Об этом редко задумываются, делая всевозможные реконструкции в подъездах и подвалах.

Чтобы предупредить возможные трагедии, городская пожарная часть совместно с участковыми инспекторами милиции и работниками ЖЭУ провела рейд по проверке пожарной безопасности в городе и поселке Лесной.

Самая неприглядная картина была, конечно же, в общежитиях Лесного. Во многих "Мастерах" и "Бранденбургах" нет автоматической пожарной сигнализации, систем оповещения о пожаре и аварийного освещения. Не укомплектованы пожарные краны, забыты аварийные двери (а если пожар — куда бежать?). В нескольких общежитиях нет телефонов — и гори "Мастер" синим пламенем.

На некоторых лестничных пролетах нет ограждений, а при отсутствии освещения и наличии паники во время пожара — вот вам и падения, ушибы, всевозможные переломы.

По самым скромным оценкам участников рейда в Лесном работы по устранению этих недостатков выполнены на 50 процентов. Но и эта цифра скорее всего завышена.

Кроме всего прочего, в общежитиях кое-где нет

оборудованных кухонь, отсутствуют лампочки, выключатели и люди в комнатах используют электрические плиты, а это запрещено правилами проживания. Пожарники запретили пользоваться тридцатью тремя плитами, но это же не выход, не метод борьбы. Надо смотреть в корень! Изъято девять электрических нагревательных приборов кустарного производства. И тут то обнаружилось, что одно общежитие слабо отапливается. А ведь там живут люди, которым приходится сознательно нарушать правила пожарной безопасности.

В городе обстановка несколько лучше. Во территории ЖЭУ № 1 в подвале одного из домов обнаружен ацетиленовый аппарат. Не закрыты технические помещения и крыши, где могут играть дети. Захламлены подвалы, но в этом виновны в первую очередь жильцы, а потом уже работники ЖЭУ, не исполняющие свои обязанности.

По результатам рейда на территории ЖЭУ № 2 грубых нарушений нет. Предписаний по работам выполнено примерно на 75 процентов.

Интересный факт обнаружен работниками ЖЭУ № 3. В Московском и Добрынинском кварталах два квартирноремонтника, живя в квартирах рядом с проходами в подвалах, решили увеличить свою жилплощадь, сделав дополнительную комнату. Не получив разрешение от соответствующих инстанций, эти люди могут оставить соседей без тепла, нарушить пожарную безопасность и прочее, прочее, прочее...

И в заключение еще один факт. Для тушения пожаров в городе оборудовано 180 гидрантов. Но! В рабочем состоянии в этот день было на 40 единиц меньше. Табличками они не обозначены. Выпал снег — и на поиски гидранта будут потрачены драгоценные секунды и минуты.

Начальство ЖЭУ, конечно же, пообещало в кратчайшие сроки разработать план мероприятий со сроками устранения своих просчетов.

Так что пожарная безопасность — дело не шуточное. И лучше выполнять рекомендации пожарников. Себе же дешевле обойдется. И опять же — угрозы для жизни не будет.

Илона ШЕВЧЕНКО.

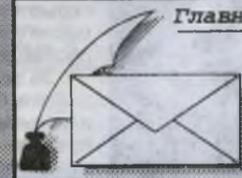
Новости ЧАЭС

Основатель — трудовой коллектив производственного объединения «Чернобыльская атомная электростанция».

Свидетельство о государственной регистрации № 95.

Тираж 1000 экземпляров. Заказ 1036.

- ✓ Точка зрения редакции может не совпадать с точкой зрения авторов публикации.
- ✓ Переписка с читателями только на страницах газеты.
- ✓ Ответственность за достоверность фактов, цитат, собственных имен, географических названий и прочих сведений несут авторы публикаций.
- ✓ Редакция оставляет за собой право редактировать и сокращать материалы.



Главный редактор Сергей ГАЙДУК

Адрес редакции: 255620, Киевская область, ЧАЭС. Газета набрана и сверстана в компьютерном центре Чернобыльской областной журналистской организации. Отпечатана в РИК "Деснянская правда". г. Чернигов, ПОР, 62.